

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Маршала Тиландског бр. 21.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Владимир Герман
Занимање — Zanimanje	Пулунско
Држављанство — Državljanstvo	Црногорско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	12. IX - 1916 год.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Софрја (Бугарска)
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Bračno stanje	не оженио
Вера — Vera	Израелска
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Ламп Хотријева рођ. Шкодић
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Софрја (Бугарска) у Цер Шкодић бр. 28.

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА: 3XII 37 ирби зван
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

20. II - 1935 год.

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

(место)
(mesto)

Београд.

Владимир Герман

ИСТОРИЈСКИ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
20. I - 35	Маршалс Тилсудска	21	Сред Јајик.		
2. III - 35	Дечачка	17	Сиваншићевић		
23. IV - 35	Дечи Милетићка	48	Сиваншић Милошевић		
1. V - 35	Цара Уроша	26	Ваучер Радо		
9. VII - 35	Цара Уроша	26	Ваучер Радо		
2. VIII - 35	Мајке Јевросима	6	Ана Седумић		
3. IX - 35	Дечачка	17	Ј. Сиваншићевић		
30. IX - 35	Рајичкева	1	Брех Билуменшан	8. II - 36	Водуја Буржуа
13. II - 36	Рајичкева	1	Брех Билуменшан		
16. III - 36	Бачачка	11	Марао Ручишевић	27. IV - 36	Бучарина
24. V - 37	Благородићка	11	Вушиковић Анто		
2. X - 37	Дечи Милетићка	21	Хороски и Вон	21. X - 37	Бор
3. XII - 37	Дечи Милетићка	21	Поробичи Јосип		
17. XII - 37	Милетићка	10	Милетићка Задруга	6. I - 38	Софрисић
12. I - 38	Ана Вуковићка	10 ^a	Моисеј Вуковић	23. IV - 38	В. Саг - и Задруга
25. II - 38	—	10 ^a	Моисеј Вуковић	28. III - 38	Ватер
2. IV - 38	—	10 ^a	Моисеј Вуковић	8. IV - 38	Софрисић
14. IV - 38	—	16 ^a	Луиса Мале	14. V - 38	Будвана.
19. V - 38	—	10 ^a	—	17. VI - 38	Сафрисић
22. VI - 38	—	10 ^a	—	18. VII - 38	Задруга.
24. VII - 38	—	10 ^a	—	12. VIII - 38	Бор